



ILUSTRE MUNICIPALIDAD DE PUCÓN

Decreto N° 1223
Pucón, 15/04/2010

Dirección de Administración y Finanzas
AREA MUNICIPAL

La Alcaldía ha decretado con esta fecha lo siguiente.

Vistos :

- 1.- El Presupuesto de Ingresos y Gastos aprobados para el presente año.
- 2.- Las facultades que me confiere la Ley N° 18.695. Ley Orgánica Constitucional de Municipalidades Aprobado por DFL N°1 2006 Interior.
- 3.- Decreto Exento N° 1405 emitido con fecha 17 de agosto del año 2009, que delega la función de Firma por orden de la Sra. Alcaldesa al Administrador Municipal.

DECRETO

La Dirección de Administración Y Finanzas, pagara a Don : DISAL CHILE S.A. Rut 096824110-9
 La cantidad de \$: 4,908,750 CUATRO MILLONES NOVECIENTOS OCHO MIL SETECIENTOS CINCUENTA PESOS
 Por concepto de : ARRIENDO BAÑOS QUIMICOS TEMPORADA ESTIVAL, CONVENIO SUMINISTRO
 Fecha de Pago : 15/04/2010

DOCUMENTO	NUMERO	FECHA	MONTO \$
FACTURA	26234	12/01/2010	4,908,750

Anótese comuníquese y Archívese.

Contabilícese el presente gasto a las cuentas Presupuestarias que se indican.

CÓDIGO CUENTA	DETALLE	DEBE	HABER
215-22-04-003-001-000	BAÑOS QUIMICOS		4,908,750
532-04-00-000-000-000	Materiales de Uso o Consumo	4,908,750	
215-22-04-003-001-000	BAÑOS QUIMICOS	4,908,750	
111-02-01-000-000-000	BANCO MUNICIPAL		4,908,750
Sumas Iguales		9,817,500	9,817,500

REFRENDACION

Cuenta	215-22-04-003-001-000				
Presupuesto Vigente	7,000,000				
Total Comprometido	4,908,750				
Saldo x Comprometer	2,091,250				

[Firma]
 SECRETARIA MUNICIPAL

[Firma]
 ADMINISTRADOR

[Firma]
 DIREC. DE ADM. Y FINANZAS

37889

[Firma]
 DIRECCION DE CONTROL (15)

DIRECCION DE ADM. Y FINANZAS
 PUCON





DISAL CHILE
SANITARIOS PORTABLES S.A.
 ARRIENDO, VENTA Y EXPORTACION DE SANITARIOS PORTATILES,
 ASESORIAS Y CONSULTORIAS EN INGENIERIA QUIMICA Y AMBIENTAL
 Casa Matriz: Avda. Las Torres 6108. Peñalolén
 Fono: (56-2) 280 80 80 - Fax: (56-2) 284 48 90

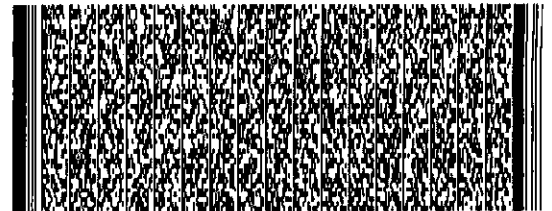
www.DISAL.cl
 disal@disal.cl
 reclamos@disal.cl

SUCURSALES
 Arica: Parque Industrial Puerta de América, Sitio 29, Manzana B. Fono: (58) 224 523; erica@disal.cl \ Iquique: Pje. Esperanza, Sitio 45, Lote D, Alto Hospicio; Fono: (57) 497 170. Fax: (57) 490 228; iquique@disal.cl \ Antofagasta: El Salitre N° 7940, Barrio Ind; Fono: (55) 236 799, Fax: (55) 231 188; antofagasta@disal.cl \ Calama: Juan José Latorre N° 1205, Villa Chica, Fono: (55) 345 200, Fax: (55) 311 765; calama@disal.cl \ Copiapó: Calle 8, Manzana G-2 N° 121, Barrio Industrial, Paipete; Fono: (52) 535 284, Fax: (52) 535 285; copiap@disal.cl \ Valparaiso: Cajellón Llanos de Soto, Parcela el Cerro. Fono: (51) 349 618, Fax: (51) 349 619; valparaiso@disal.cl \ Coquimbo: Av. Nueva Cinco N° 1240, Alto Peñuelas, Barrio Industrial; Fono: (51) 544 230, Fax: (51) 544 233; coquimbo@disal.cl \ Iquique: Av. Los Industriales N° 155, Barrio Ind; Fono: (53) 639 750, Fax: (53) 639 750; iquique@disal.cl \ Chuapa: El Boldo, Hijaeta 7, Lote N° 7 B, Salamanca, Fono: (53) 448 280, Fax: (53) 448 287; choapa@disal.cl \ La Calera: Panamericana Norte Km. 113, Nugaes; Fono: (33) 262 353, Fax: (33) 262 934; calera@disal.cl \ San Felipe: Tacna Sur N° 38; Fono: (34) 505 871, sanfelipe@disal.cl \ Valparaiso: Decima Avenida N° 2480, Nueva Placilla, Peñuelas; Fono: (32) 229 0965, Fax: (32) 229 0428; valparaiso@disal.cl \ San Antonio: Arayañ 120, Tejas Verdes; Fono: (35) 280 273, Fax: (35) 280 285; sanantonio@disal.cl \ Rancagua: Calle 5 N° 736, Parque Industrial O'Higgins; Fono: (72) 258 534, Fax: (72) 252 507; rancagua@disal.cl \ Curico: Longitudinal Sur Km. 102, Lote 3 B1; Fono: (75) 321 789, Fax: (75) 323 347; curico@disal.cl \ Talca: Panamericana Sur Km. 254, Parcela 11-B y Colonia Prosperidad; Fono: (71) 245 258, Fax: (71) 245 809; talca@disal.cl \ Chillán: Camino Las Rosas con Ruta 5 Sur; Fono: (42) 216 888, Fax: (42) 236 888; chillan@disal.cl \ Concepción: As. Federico Schwager N° 1013, Parque Industrial Coronel; Fono: (41) 285 56 99, Fax: (41) 285 57 12; concepcion@disal.cl \ Los Angeles: Av. Las Industrias Km. 512, Ex Ruta 5 Sur; Fono: (43) 320 325, Fax: (43) 320 369; losangeles@disal.cl \ Temuco: Av. San Martín N° 1471; Fono: (45) 735 660, Fax: (45) 735 661; temuco@disal.cl \ Valdivia: Av. Pedro Aguirre Cerda N° 1405; Fono: (63) 230 990; valdivia@disal.cl \ Osorno: Santiago Hotel N° 90, Sector Osvejera; Fono: (64) 251 700, Fax: (64) 251 949; osorno@disal.cl \ Puerto Montt: Parque Apiaumont, Parcela A7, Puerto Montt; Fono: (65) 970 031, Fax: (65) 485 220; pmontt@disal.cl \ Chiloé: Panamericana Norte 3464, Castro; Fono: (65) 634 841; chiloe@disal.cl

R.U.T. 96.824.110-9
FACTURA ELECTRONICA
 N° 26234

S.II ÑUÑO A

		CIUDAD TEMUCO	FECHA EMISION 12/01/2010
SEÑORES: I. MUNICIPALIDAD DE PUCON		RUT: 69.191.600-6	
DIRECCION: OHIGGINS 483		COMUNA: PUCON	
GIRO: SERVICIOS		TELEFONO: (56)(45)-293000	
DOCUMENTO DE REFERENCIA	FOLIO	FECHA	CONDICIONES DE VENTA: Contado
Contrato	41.409	01/01/2010	
Orden de Compra	210-00000002	12/01/2010	
CANTIDAD	DETALLE	PRECIO UNITARIO	TOTAL ITEM
15	PASB003C SANITARIO ESPECIAL POLYPORTABLE - Precio: D 2.750 Periodo 01/01/10 16/03/10	206.250	3.093.750
3	PASO054 VESTIDOR - Precio: D 2.750 Periodo 01/01/10 16/03/10	206.250	618.750
1	PASO053 DUCHA - Precio: D 2.750 Periodo 01/01/10 16/03/10	206.250	206.250
1	PASB002 SANITARIO BTZ (SOLO CASETA) - Precio: D 2.750 Periodo 01/01/10 16/03/10	206.250	206.250
Pago con cheque, emitir documento a nombre de "DISAL CHILE SANITARIO PORTABLES S.A." Pago electrónico "www.miscuentas.cl"			
NOMBRE: _____ RUT: _____		MONTO NETO :	4.125.000
RECINTO: _____		MONTO I.V.A. 19% :	783.750
FECHA: _____ FIRMA: _____ El acuse de recibo que se declara en este acto, de acuerdo a lo dispuesto en la letra b) del Art. 4° y la letra c) del Art. 5° de la Ley 19.983, acredita que la entrega de las mercaderías o servicio(s) prestado(s) ha(n) sido recibido(s).		MONTO TOTAL :	4.908.750
CANCELADO		DIRECCION OBRA : PLAYAS PUCON	
CHEQUE _____ VALOR _____		COMUNA : PUCON	
BANCO _____ FECHA _____		OBSERVACIONES :	
VENCIMIENTO _____ FIRMA _____		SEDE : TEMUCO	



Timbre Electrónico SII
 Res. 76 de 2009 - Verifique documento: www.sii.cl



I. MUNICIPALIDAD DE PUCÓN

R.U.T.: N° 69.191.600-6
 Giro: Servicio Público
 Avda. Bdo. O'Higgins N° 483 - Pucón
 Fonos: 293084 - 293090 - Fax 293085
 Dirección de Administración y Finanzas

ORDEN DE COMPRA

N° 2010-00000002

OBLIGACION Nro 28

Pucón, 12 de Enero de 2010 .-

SR.(ES) DISAL CHILE S.A.
 DIRECCION SAN MARTIN 1471
 FONDO FONDO 735660

R.U.T. N° 096824110-9
 CIUDAD TEMUCO
 FAX 735661

SIRVASE ENTREGAR AL PORTADOR, LO SIGUIENTE:

CODIGO ARTICULO	CANTIDAD	UNIDAD MEDIDA	DETALLE	PRECIO UNITARIO	VALOR TOTAL
SV00530	15.00	UNIDADES	BAÑO QUIMICO	245,437.500	3,681,563
SV00531	5.00	UNIDADES	VESTIDORES	245,437.500	1,227,188
				SUB-TOTAL	4,125,000
				RECARGO	0
				SUB-TOTAL	0
				DESCUENTO	0
IMPORTANTE: DEBE INDICAR N° DE ORDEN DE COMPRA AL FACTURAR				SUB-TOTAL	4,125,000
SOLICITADO POR ASEO Y ORNATO				19 %	783,750.
SOLICITUD DE PEDIDO N° 00000051				TOTAL	4,908,750
DESTINADO A ARRIENDO BAÑOS QUIMICOS TEMPORADA ESTIVAL, CONVENIO SUMINISTRO					

FORMULAN LTDA. - R.U.T.: 76.443.840-6 - BUENOS 757 - FONOS: 43-320-889 - LOS ANGELES



DIRECC.ADM. Y FINANZAS

[Handwritten signature]

ADMINISTRADOR MUNICIPAL

CUENTA PRESUPUESTARIA 215-22-04-003-001-000 4,908,750



MUNICIPALIDAD DE PUCÓN
 DECC. DE ADM. Y FINANZAS
 OBLIGADO N°
 DEVENCADO N° 1438
 DECRETO N°

CONTRATO DE SUMINISTRO
 2387 - 117-2610

PEDIDO DE MATERIALES PARA STOCK

N° : 2010-0000051

2

NÚMERO INTERNO : 0002
C. DE COSTO : 020101

FECHA : 11/01/2010
U.SOLICITANTE : 02-OBRAS, 01-ASEO Y ORNATO, 01-ASEO.-

OBS : SOLICITA ROBINSON QUEZADA

ITEM	CODIGO	CANTIDAD	U.MEDIDA	NOMBRE O DESCRIPCION DEL ITEM	OBSERVACION
1	SV00530	15.000	UNIDADES	BAÑO QUIMICO	
2	SV00531	5.000	UNIDADES	VESTIDORES	

JUSTIFICACIÓN :
ARRIENDO BAÑOS QUIMICOS TEMPORADA ESTIVAL, CONVENIO SUMINISTRO



V° B° Jefe Departamento

V° B° Jefe Finanzas

1.650.000. + IVA MENSUAL
01.01.2010 AL 15.03.2010 \$.

3.300.000

225.000

4.125.000

TOTAL

4.908.750 //

22 04.003.001.

1/1/1.